

1106/342/2012/UP

Slovak Telekom, a.s.

Ev.č. zmluvy: 0220120364-101-00

## Dodatok č. 1

k Nájomnej zmluve (ostatné priestory) č. 0220120364 zo dňa 27.11.2012

Zmluvné strany:

**Názov:** Východoslovenská vodárenská spoločnosť, a.s.  
**Sídlo:** Komenského 50, 040 01 Košice  
**V zastúpení:** Ing. Stanislav Prcúch, člen predstavenstva  
Ing. Tibor Jačman, člen predstavenstva  
**IČO:** 36570460  
**IČ DPH:** SK2020063518  
**DIČ:** 2020063518  
**Bankové spojenie:** VÚB, a.s.  
**IBAN:** SK92 0200 0000 0029 7651 8951  
**BIC:** SUBASKBX  
**Registrácia:** Spoločnosť zapísaná v Obchodnom registri vedenom Okresným súdom Košice I, oddiel Sa, vložka č. 1243/V

(ďalej len „prenajímateľ“)

a

**Názov:** Slovak Telekom, a. s.  
**Sídlo:** Bajkalská 28, 817 62 Bratislava  
**Zastúpená :** Mgr. Ľubica Poorová, [redacted]  
[redacted]  
**IČO:** 35 763 469  
**DIČ:** 2020273893  
**IČ DPH:** SK 2020273893  
**Registrácia:** Spoločnosť zapísaná v Obchodnom registri vedenom Okresným súdom Bratislava I, oddiel Sa, vložka č. 2081/B  
**Adresa na zasielanie faktúr :** [redacted]  
Slovak Telekom, a.s.  
PO Box 75  
820 16 Bratislava 216

(ďalej len „nájomca“)

(prenajímateľ a nájomca ďalej spoločne aj ako „zmluvné strany“)

## Článok I Predmet dodatku

1. Zmluvné strany dňa 27.11.2012 uzavreli Nájomnú zmluvu (ostatné priestory) č. 0220120364, ktorej predmetom je nájom priestorov, nachádzajúcich sa na nehnuteľnosti v Havaji, ktorá je zapísaná v katastri nehnuteľností vedenom Okresným úradom Stropkov, katastrálny odbor, na liste vlastníctva č. 208 okres Stropkov, obec Havaj katastrálne územie Havaj ako vodojem, súpisného čísla 142, postavený na pozemku KNC parcelné č.522/2 (ďalej len „**nehnutel'nosť**“), a to konkrétne priestoru na streche vodojemu, o celkovej výmere 5 m<sup>2</sup> a to za účelom osadenia nosičov antén a telekomunikačnej techniky (ďalej len „**Nájomná zmluva**“).
2. Vzhľadom na to, že zmluvné strany majú v záujme upraviť alebo zmeniť svoje vzájomné práva a povinnosti vyplývajúce z Nájomnej zmluvy, dohodli sa na uzavretí tohto dodatku, ktorým sa Nájomná zmluva mení a dopĺňa nasledovne:

### 1. čl. III bod 1. znie:

„1. Zmluvné strany sa dohodli na nájme na dobu určitú, a to do 31. 10. 2027.“

### 3. čl. IV bod 3. znie:

„3. Faktúra vystavená podľa tejto zmluvy musí obsahovať všetky náležitosti v súlade s platnou slovenskou legislatívou a číslo tejto zmluvy pridelené tejto zmluve nájomcom. V prípade, ak faktúra nebude vystavená v súlade s predchádzajúcou vetou, nájomca môže vrátiť túto faktúru prenajímateľovi na dopracovanie, resp. prepracovanie, pričom sa lehota splatnosti prerušuje a nová lehota splatnosti začína plynúť odo dňa doručenia novej faktúry nájomcovi.“

### 3. čl. IV sa dopĺňa o bod 9.a znie:

„2. Faktúry môžu byť nájomcovi doručované:

a) elektronicky e-mailom v PDF podobe na adresu:

Jeden e-mail môže obsahovať maximálne 1 (jednu) PDF faktúru, maximálna veľkosť e-mailu je 10 MB. Faktúra PDF musí byť pridaná ako príloha k e-mailu. Prílohy k faktúre sa nesmú odosielať ako samostatný súbor. Príloha k faktúre (dodací list, súpis prác, akceptačný protokol atď.) musia byť súčasťou faktúry. Žiadne ďalšie prílohy (JPG, GIF atď.) nesmú byť v e-maile (aj v podpise), pretože z bezpečnostných dôvodov budú zamietnuté.

alebo

b) v listinnej (papierovej) forme na adresu: Slovak Telekom, a.s., PO Box 75, 820 16 Bratislava.”

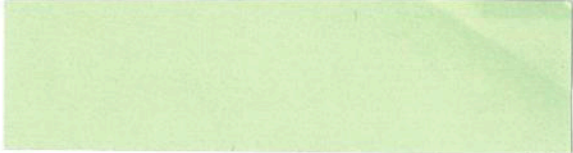
4. čl. IV sa dopĺňa o bod 10. a znie:

*“10. Zmluvné strany sa výslovne dohodli, že nájomca má právo svoje finančné záväzky vyplývajúce z tejto dohody alebo, ktoré vzniknú v súvislosti s touto dohodou, plniť aj prostredníctvom tretej strany, najmä vo forme vykonávania platieb z účtov, ktorých vlastníkom nie je nájomca. Prenajímateľ nie je oprávnený takéto plnenie poskytnuté prostredníctvom tretej strany odmietnuť. Plnenie poskytnuté prostredníctvom tretej strany sa bude považovať za plnenie nájomcu.”*

**Článok II**  
**Spoločné a záverečné ustanovenia**

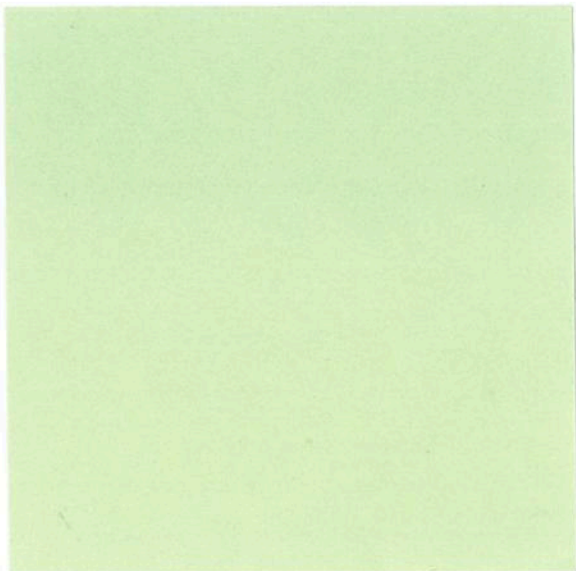
1. Zmena tohto dodatku je možná len písomnou dohodou zmluvných strán.
2. Všetky ostatné ustanovenia Nájomnej zmluvy, ktoré nie sú dotknuté týmto dodatkom zostávajú v platnosti.
3. Tento Dodatok je v zmysle § 5a zákona č. 211/2000 Z. z. o slobodnom prístupe k informáciám a o zmene a doplnení niektorých zákonov v znení neskorších predpisov povinne zverejňovanou zmluvou.
4. Ak niektoré ustanovenia tohto dodatku nie sú celkom alebo sčasti účinné alebo neskôr stratia účinnosť, nie je tým dotknutá platnosť ostatných ustanovení. Namiesto neúčinných ustanovení a na vyplnenie medzier sa použije úprava, ktorá, pokiaľ je to právne možné, sa čo najviac približuje zmyslu a účelu tohto dodatku.
5. Prenajímateľ si je vedomý skutočnosti, že s údajmi uvedenými v tejto dohode sa bude v nevyhnutnom rozsahu oboznamovať aj spoločnosť Deutsche Telekom Services Europe Slovakia s.r.o., Legionárska 10, 811 07 Bratislava, IČO: 44921 101 a spoločnosť Swiss Point, s.r.o., Račianska 8014/153, 831 54 Bratislava, IČO: 35843390, ktoré pre spoločnosť Slovak Telekom, a.s zabezpečujú proces vyhotovenia a správy objednávok a príjem faktúr a pre prípad, že k takémuto oboznámeniu dôjde, s ním Prenajímateľ súhlasí.
6. Tento dodatok nadobúda platnosť dňom jeho podpísania zmluvnými stranami a účinnosť dňom 1.11.2022.
7. Tento dodatok je vyhotovený v štyroch rovnopisoch, z ktorých dva obdrží prenajímateľ a dva obdrží nájomca.



- 
8. Zmluvné strany vyhlasujú, že si tento dodatok prečítali, jeho obsahu porozumeli a na znak toho, že obsah tohto dodatku zodpovedá ich skutočnej a slobodnej vôli, ho podpísali.

V Košiciach dňa .....

Za prenajímateľa:



22 JUN 2022  
V Bratislave dňa .....

Za nájomcu:

